

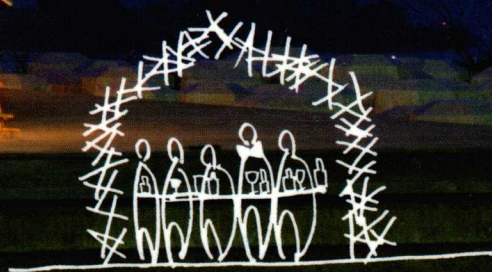
LANDSCAPE INSTALLATION ART



景观装置艺术

——新奇实用的公共设施

凤凰空间·华南编辑部 编



 江苏凤凰科学技术出版社

图书在版编目（C I P）数据

景观装置艺术. 2, 新奇实用的公共设施 / 凤凰空间·
华南编辑部编. — 南京 : 江苏凤凰科学技术出版社,
2015. 3

ISBN 978-7-5345-9860-9

I. ①景… II. ①凤… III. ①城市公用设施—景观设
计 IV. ①TU986.2②TU984.14

中国版本图书馆CIP数据核字(2014)第248463号

景观装置艺术II——新奇实用的公共设施

编 者 凤凰空间·华南编辑部
项 目 策 划 官振平
责 任 编 辑 刘屹立
特 约 编 辑 蒋森丽

出 版 发 行 凤凰出版传媒股份有限公司
江苏凤凰科学技术出版社
出版社地址 南京市湖南路1号A楼, 邮编: 210009
出版社网址 <http://www.pspress.cn>
总 经 销 天津凤凰空间文化传媒有限公司
总经销网址 <http://www.ifengspace.cn>
经 销 全国新华书店
印 刷 利丰雅高印刷(深圳)有限公司

开 本 965 mm×1 194 mm 1 / 16
印 张 17
字 数 136 000
版 次 2015年3月第1版
印 次 2015年3月第1次印刷

标 准 书 号 ISBN 978-7-5345-9860-9
定 价 278.00元(USD48.00)(精)

图书如有印装质量问题, 可随时向销售部调换(电话: 022-87893668)。

Contents 目录

Chapter 1

Public Activity Facilities

第一章 公共活动设施

<i>The Mobile Orchard</i> 移动果园	006
<i>Pavilion of "Ninety Nine Failures"</i> “99 次失败” 亭阁	020
<i>Tourne around</i> 围绕变量	034
<i>Arena Teques</i> 特克斯舞台	044
<i>BA_LIK Summer Pavilion for Bratislava</i> BA_LIK 伯拉第斯拉瓦夏日亭阁	052
<i>Installation for Festival dell'Innovazione</i> 革新设计节装置	062
<i>Fresh Flower</i> 鲜花	068
<i>Heartwalk</i> 爱之路	074
<i>Sky Spotting Stop</i> 观天站	080
<i>Swing</i> 秋千	090
<i>The Reading Nest</i> 阅读巢	096
<i>Lightscape Pavilion</i> 夜景亭	104
<i>Trylletromler</i> 西洋镜	110
<i>Yoshi Bar</i> 耀西酒吧	120

Public Application Facilities

第二章 公共应用设施

<i>Gordon Square Bus Shelters</i> 戈登广场候车亭	126
<i>Embrace</i> 拥抱	132
<i>Fence for Sport Complex of Durazno</i> 杜拉斯诺综合体育馆围墙	136
<i>Light Sails</i> 灯帆	144
<i>Main Street and Square. Pilar de la Horadada</i> 皮拉尔德拉奥拉达达主街道广场	150
<i>Royal Rice Field</i> 皇家稻田	160
<i>SPAR Gmunden</i> 格蒙登施帕尔	164
<i>Public Toilets Lori</i> 公共卫生间洛里	170
<i>Urban Adapter</i> 城市适配器	174
<i>Xintiandi Installation</i> 新天地装置	180
<i>Chop Stick</i> 筷子	186

Public Leisure Facilities

第三章 公共休憩设施

<i>Vessel</i> 船舰	198
<i>EU Pavilion - A Space for Contemplation</i> 欧盟亭阁——一处冥想之地	206
<i>HygroSkin - Meteorosensitive Pavilion</i> 潮霉皮肤——气候响应动力学亭阁	212
<i>Love Tree</i> 爱情树	222
<i>Mexico Public City Seating Installation</i> 墨西哥公共座椅装置	228
<i>Noreiga Parklet</i> 诺列加停靠点	236
<i>Roller Coaster</i> “过山车”	244
<i>Hanging Bench Project</i> 悬吊长椅项目	256
<i>Eusebiush of Arnhem</i> 阿纳姆的尤西比乌斯霍夫	266

LANDSCAPE INSTALLATION ART



景观装置艺术

——新奇实用的公共设施

凤凰空间·华南编辑部 编

 江苏凤凰科学技术出版社

Contents 目录

Chapter 1

Public Activity Facilities

第一章 公共活动设施

<i>The Mobile Orchard</i> 移动果园	006
<i>Pavilion of "Ninety Nine Failures"</i> “99 次失败” 亭阁	020
<i>Tourne around</i> 围绕变量	034
<i>Arena Teques</i> 特克斯舞台	044
<i>BA_LIK Summer Pavilion for Bratislava</i> BA_LIK 伯拉第斯拉瓦夏日亭阁	052
<i>Installation for Festival dell'Innovazione</i> 革新设计节装置	062
<i>Fresh Flower</i> 鲜花	068
<i>Heartwalk</i> 爱之路	074
<i>Sky Spotting Stop</i> 观天站	080
<i>Swing</i> 秋千	090
<i>The Reading Nest</i> 阅读巢	096
<i>Lightscape Pavilion</i> 夜景亭	104
<i>Trylletromler</i> 西洋镜	110
<i>Yoshi Bar</i> 耀西酒吧	120

Public Application Facilities

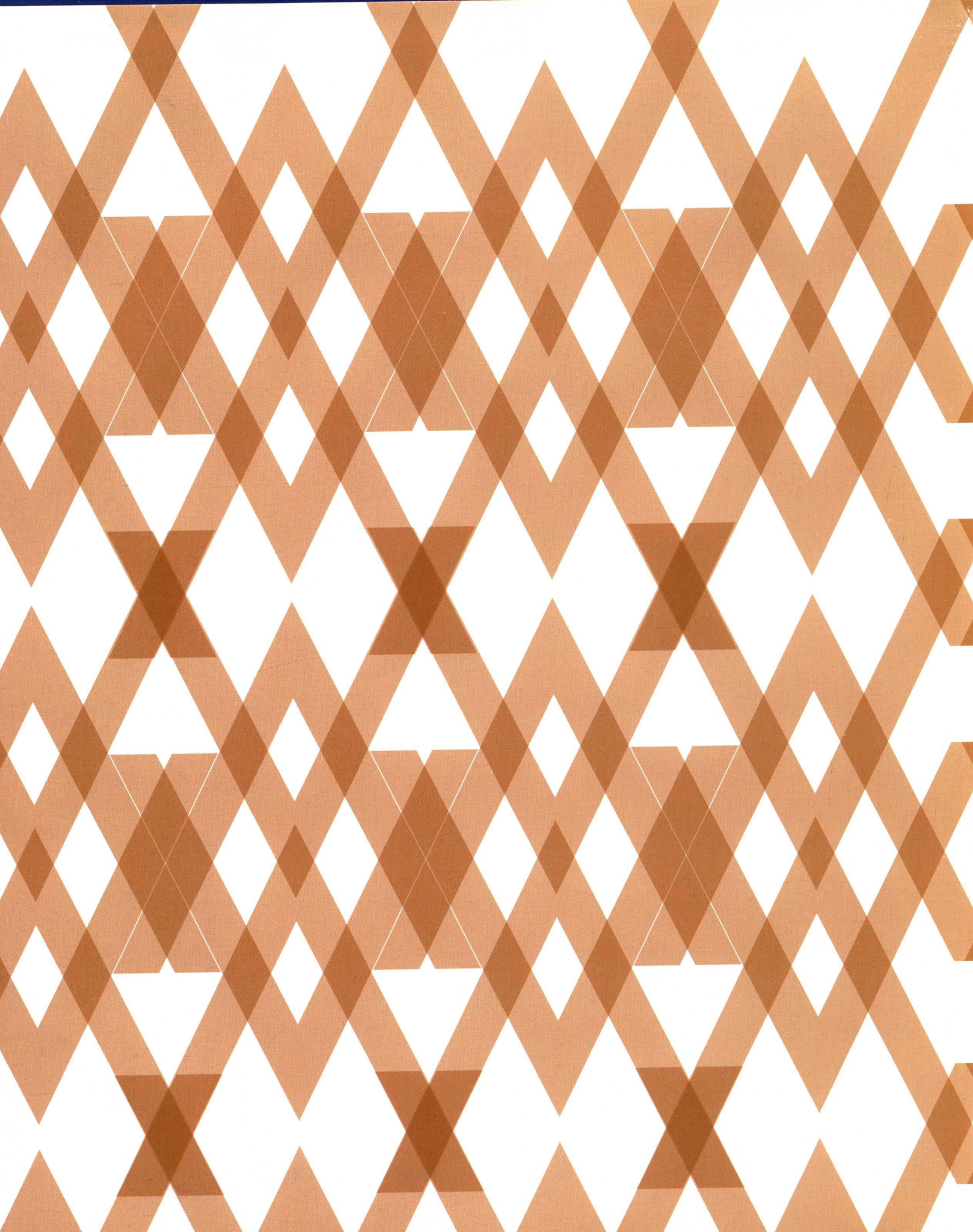
第二章 公共应用设施

<i>Gordon Square Bus Shelters</i>	戈登广场候车亭	126
<i>Embrace</i>	拥抱	132
<i>Fence for Sport Complex of Durazno</i>	杜拉斯诺综合体育馆围墙	136
<i>Light Sails</i>	灯帆	144
<i>Main Street and Square. Pilar de la Horadada</i>	皮拉尔德拉奥拉达达主街道广场	150
<i>Royal Rice Field</i>	皇家稻田	160
<i>SPARK Gmunden</i>	格蒙登施帕尔	164
<i>Public Toilets Lori</i>	公共卫生间洛里	170
<i>Urban Adapter</i>	城市适配器	174
<i>Xintiandi Installation</i>	新天地装置	180
<i>Chop Stick</i>	筷子	186

Public Leisure Facilities

第三章 公共休憩设施

<i>Vessel</i>	船舰	198
<i>EU Pavilion - A Space for Contemplation</i>	欧盟亭阁——一处冥想之地	206
<i>HygroSkin - Meteorosensitive Pavilion</i>	潮霉皮肤——气候响应动力学亭阁	212
<i>Love Tree</i>	爱情树	222
<i>Mexico Public City Seating Installation</i>	墨西哥公共座椅装置	228
<i>Noreiga Parklet</i>	诺列加停靠点	236
<i>Roller Coaster</i>	“过山车”	244
<i>Hanging Bench Project</i>	悬吊长椅项目	256
<i>Eusebiush of Arnhem</i>	阿纳姆的尤西比乌斯霍夫	266



Chapter
1

Public Activity **Facilities**

第一章 公共活动设施

The Mobile Orchard

移动果园

Design Firm: Atmos Studio

Real orchard trees donated by: YouGarden and the Worshipful Company of Fruiterers

Materials: 600 243×121cm sheets 4 mm Latvian birch plywood, 300 sheets 1,250 x 2,500 'Priplak' Polypropylene, 3 243×121cm sheets 1.2 mm aluminum, 90 m 12W/m IP65-rated LED strips, 22 3W IP65 LED spots, 160 hours CNC time

Location: London, the United Kingdom

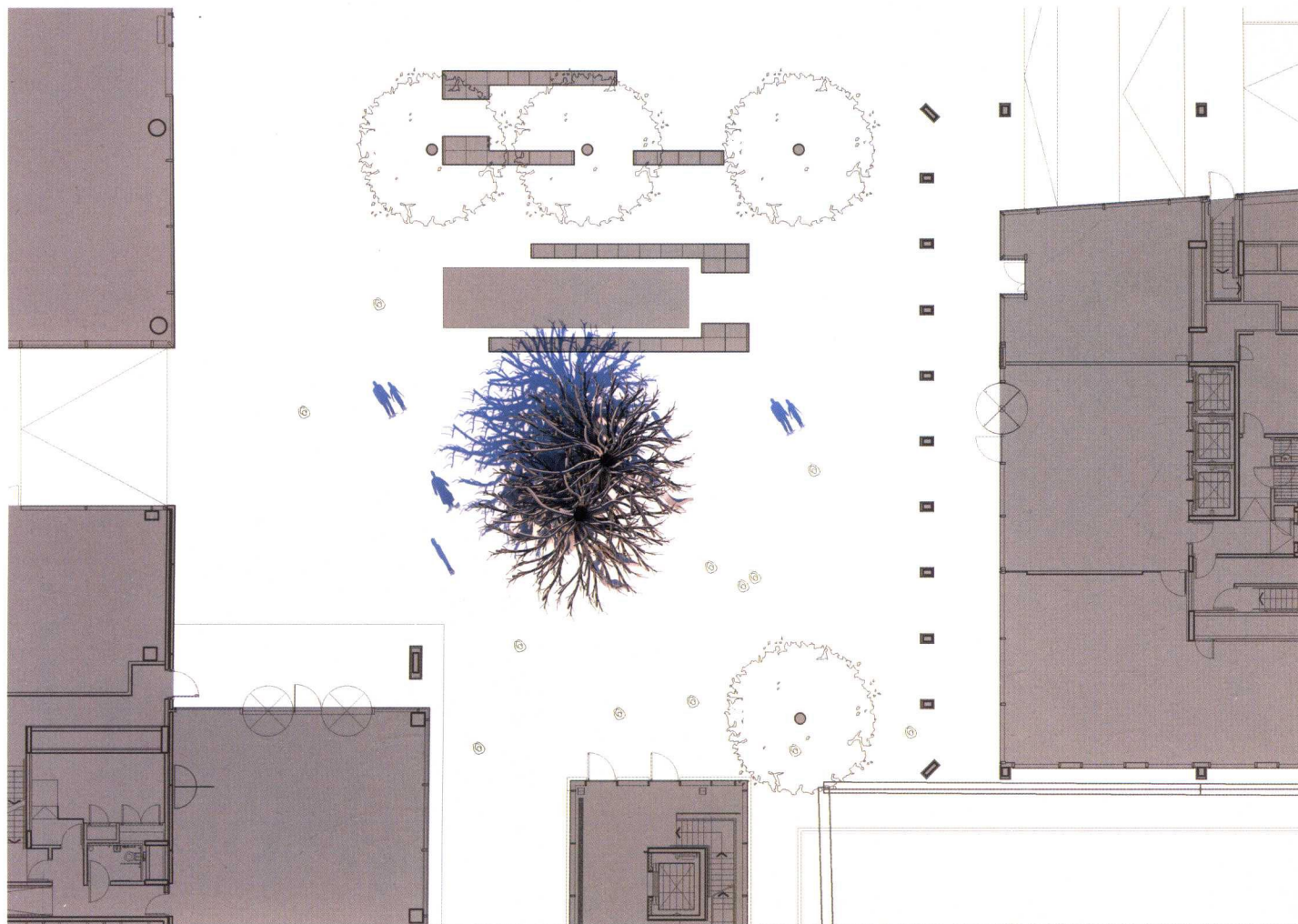
设计公司: Atmos Studio

真果树: 由 YouGarden 和水果商会捐赠

材料: 600 片 243×121cm 4 mm 厚的拉脱维亚桦木夹板, 300 片 1 250x2 500 的 'Priplak' 聚丙烯, 3 片 243×121cm 1.2 mm 厚的铝箔, 90 m 额定 12W/m IP65 的 LED 灯条, 22 盏 3W IP65 的 LED 灯点, 160 h 的电脑数控时间

地点: 英国伦敦





总平面图 Site Plan

Summary

The Mobile Orchard is an inhabitable public art installation by atmos. It's a hymn to the urban fruit tree - a celebration of the 2013 theme set by its commissioners, the City of London Festival.

总汇

移动果园是一座由 atmos 设计的可栖居的公共艺术装置。它是一首对城市果树的赞美诗——2013 年的一场庆典，主题由伦敦节日之城的委员设定。



背部侧立图 Elevation Back



平面图 Plan



裁剪平面图 Clipping Plan

Its exuberant design mutates the wonder of natural trees with a structure ergonomically tailored to humans, offering a labyrinth of complex and inviting spaces that seek to nourish all the senses - celebrating both the formal structures of nature, and the social structures of cities.

此装置繁茂的设计，以一种最大限度为人类量身订做的结构，改变了自然树木的奇迹，带来一座复杂的迷宫和诱人的空间，力图滋养所有感官——既为大自然的形式结构而庆祝，也为城市的社会结构而庆祝。

It previewed in Paternoster Square before commencing a weekly journey that stopped at Devonshire Square, the Gherkin, and Finsbury Avenue Square.

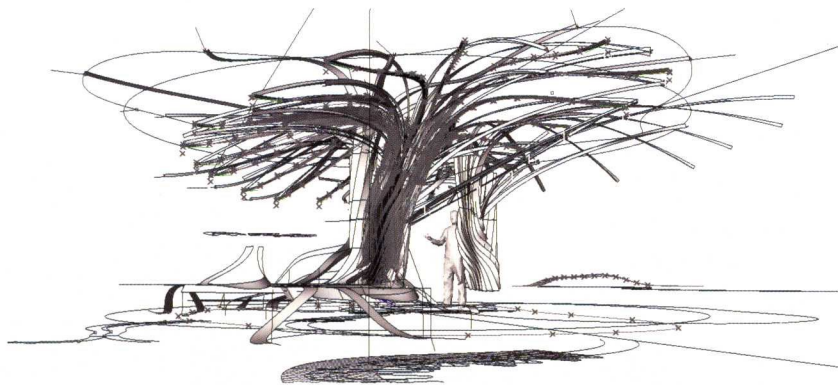
The Cast

The Mobile Orchard centers on a sculptural timber oasis that doubles as immersive summer street furniture - morphing into seating, shelter, stairway and sky-throne. Its undulating roots offer a landscape for lounging, including sinuous benches and a molten armchair that cradle the gaze upwards through the hollow trunk.

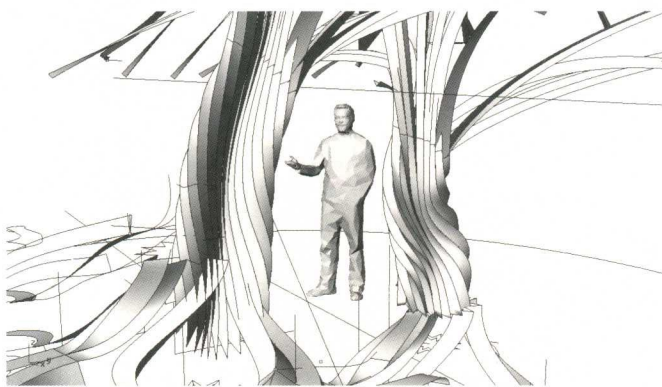
在开始一场为期一周的巡游之前，装置在帕特诺斯特广场进行了预览，巡游之后将停留在芬斯伯里大道广场小黄瓜大楼的德文郡广场之上。

阵容

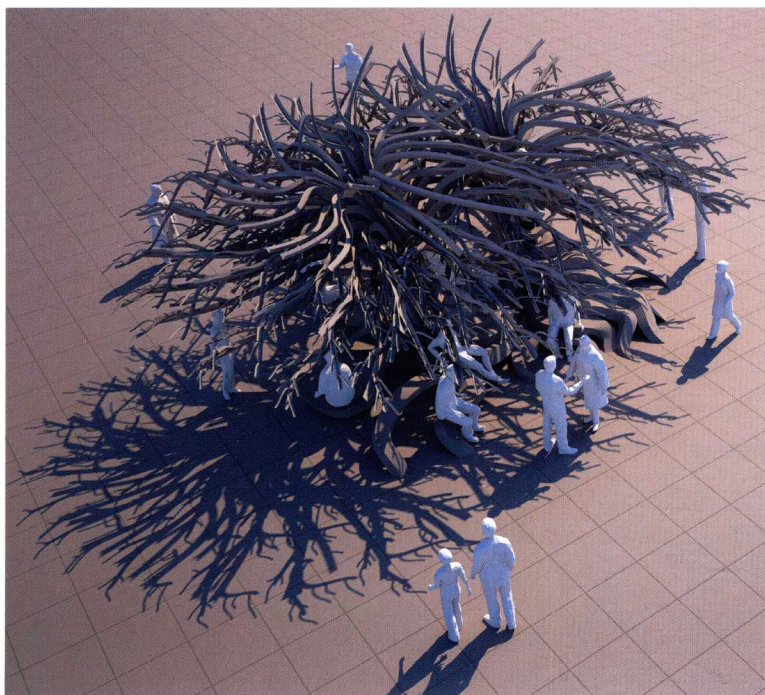
移动果园以一块雕塑木材绿洲为中心，这片绿洲可以兼作各种夏日街道设施——形状本身就像座椅、遮盖物、阶梯和天空宝座。装置波浪状的根基为休闲躺椅提供了有利地形，包括蜿蜒的长椅和一张铸造扶手椅，人们在扶手椅上目光可以穿过中空树干向上凝望。



早期设计图 1 Early Design Drawing 1



早期设计图 2 Early Design Drawing 2

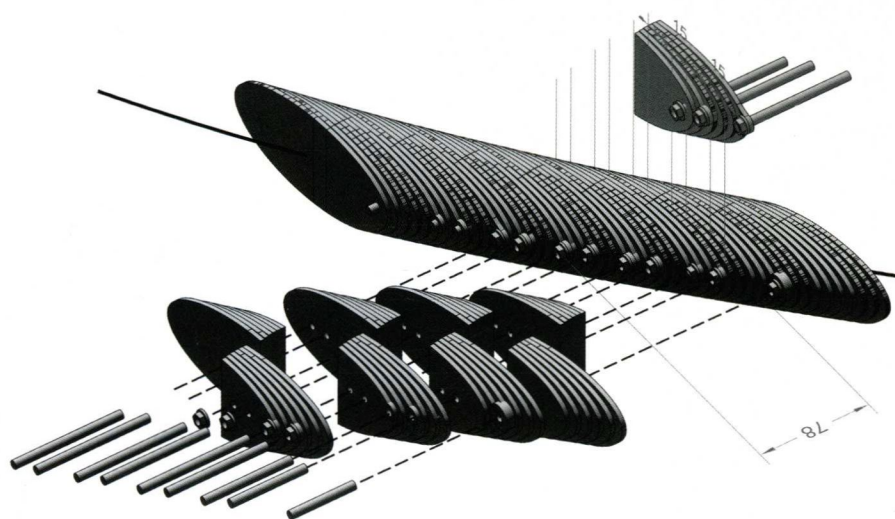
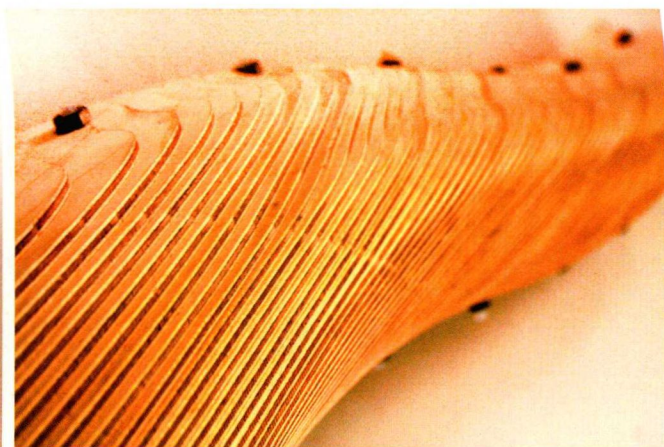


透视图 Perspective



Massive branches worm outwards from a dramatically leaning trunk to offer further seats, splaying to form steps that spiral upwards around the undulating trunk to a throne at the tip.

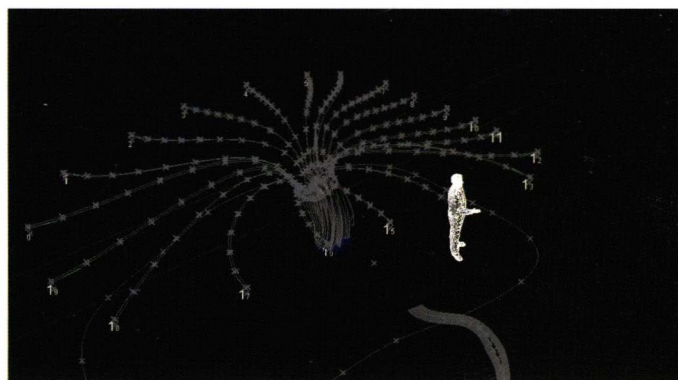
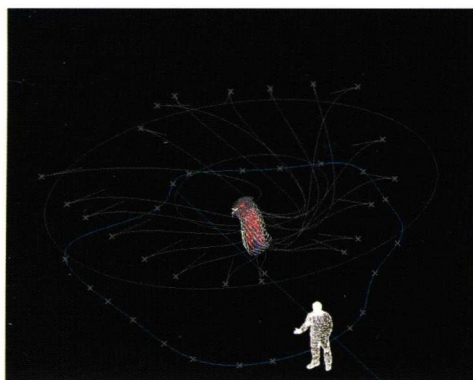
大量树枝从一根引人注目的倾斜树干上慢慢向外蠕动，提供更进一步的座椅，然后展开形成台阶，围绕着波浪状的树干向上盘旋直到尖端的王座。



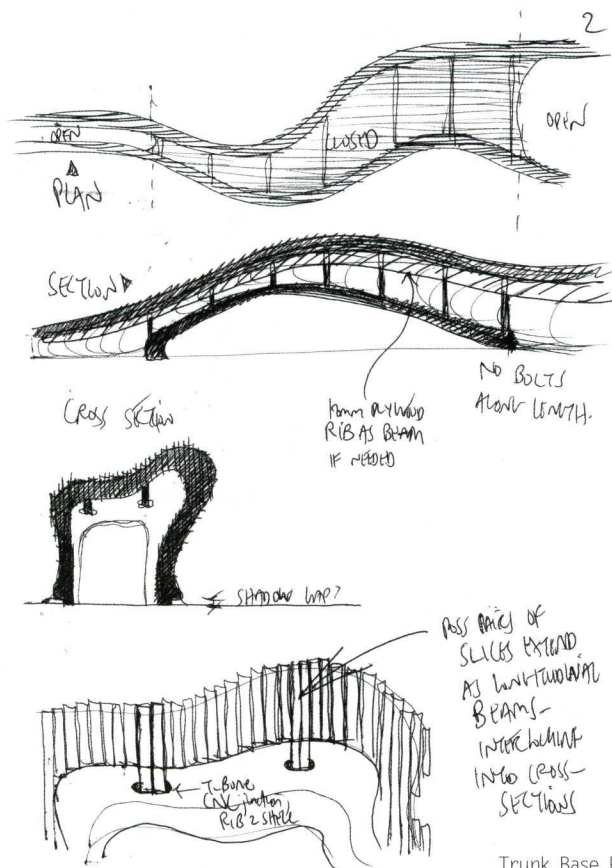
树枝划分图 Branch Partitions



树干划分图 Trunk Partitions



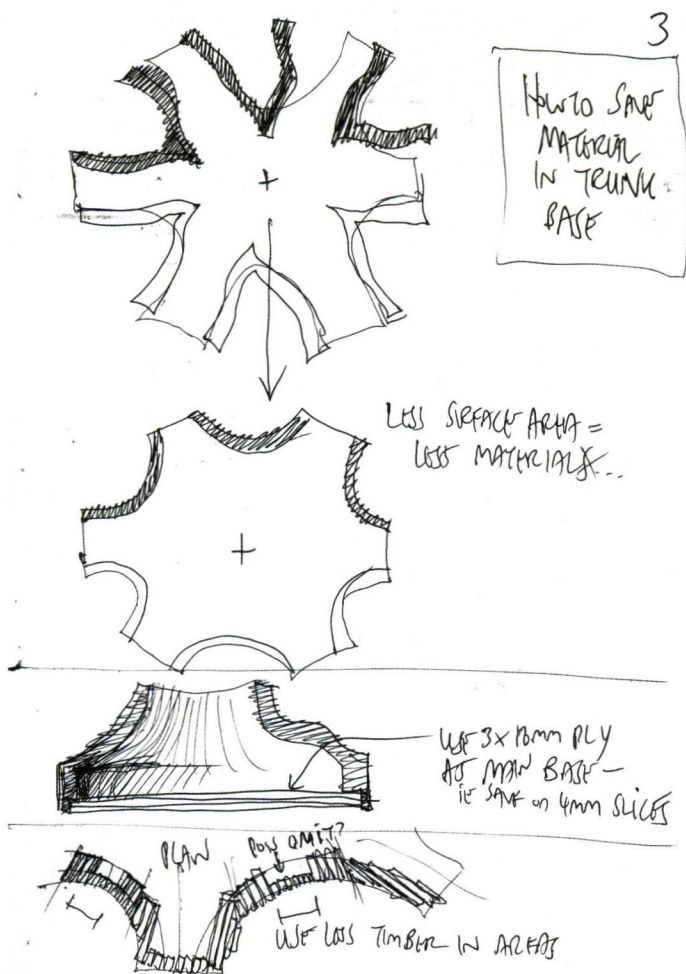
早期设计图 3 Early Design Drawing 3



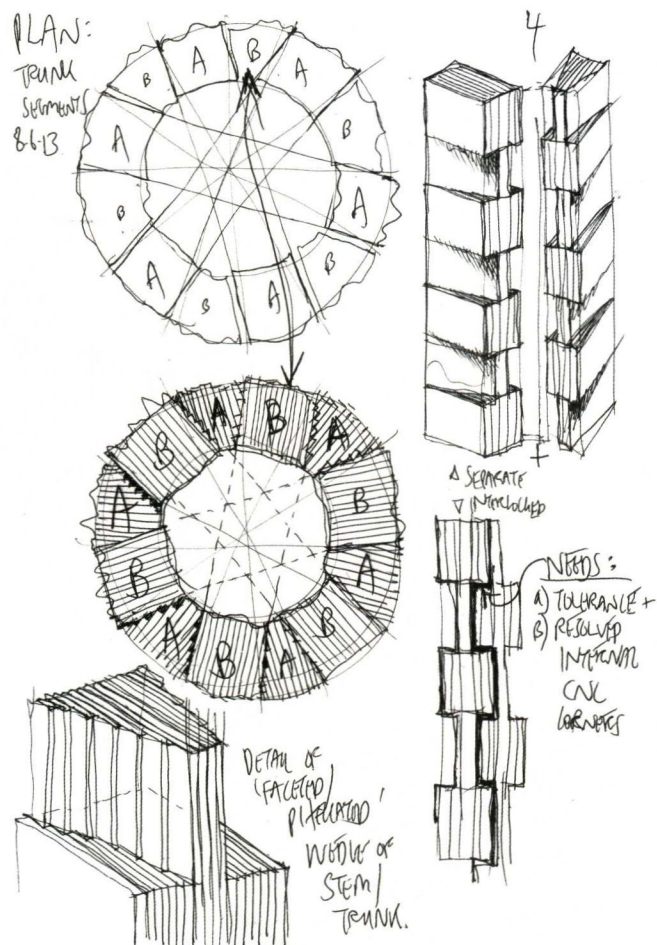
Trunk Base Roots Design Drawing 1
树干基部设计稿 1

A lightweight latticework of curved and folded aluminium unfurls from the laminated plywood grains to support a canopy of laser cut leaves - each blade was cut in the shape of a local London borough, with the host borough further subdivided into wards - the blossom and seeds of the project. The branches cradle a constellation of Braeburn apples, refreshed as quickly as the local City workers can pluck and eat them.

一张弯曲折叠的铝网格从积压胶合板粒展开，支撑起一张激光切割叶子状的苍穹——每块叶片被切割成当地伦敦一个区的版图形状，而主办区则进一步细分成其他小格——项目的花朵和种子。树枝上结满了红将军苹果的果实团，当地的城市工人在摘下并吃掉它们后能迅速恢复精神。



树干基部设计稿2 Trunk Base Roots Design Drawing 2



树干基部设计稿3 Trunk Base Roots Design Drawing 3

The trunk houses a miniature processor that illuminates its bark with glowing Xylem, waterproof LED veins uniting sky and soil, their sinuous lines graphically delineating the segments of the tree's core geometry, each terminating in a glowing spot of LED moon-light.

树干里装有一个微型处理器，照亮了树皮和鲜艳的木质部，防水 LED 纹理联合了天空和土壤，其蜿蜒的纹路活灵活现地描绘出树木核心几何结构的片段，每一段都以一个发光的 LED 月亮光点结尾。